



22070080

DZONGKHA A1 – STANDARD LEVEL – PAPER 2
DZONGKHA A1 – NIVEAU MOYEN – ÉPREUVE 2
DZONGKHA A1 – NIVEL MEDIO – PRUEBA 2

Wednesday 16 May 2007 (morning)
Mercredi 16 mai 2007 (matin)
Miércoles 16 de mayo de 2007 (mañana)

1 hour 30 minutes / 1 heure 30 minutes / 1 hora 30 minutos

INSTRUCTIONS TO CANDIDATES

- Do not turn over this examination paper until instructed to do so.
- Answer one essay question only. You must base your answer on at least two of the Part 3 works you have studied. You may include in your answer a discussion of a Part 2 work of the same genre if relevant. Answers which are not based on a discussion of at least two Part 3 works will not score high marks.
- You are not permitted to bring copies of the works you have studied into the examination room.

INSTRUCTIONS DESTINÉES AUX CANDIDATS

- Ne retournez pas cette épreuve avant d'y être autorisé(e).
- Traitez un seul sujet de composition. Vous devez baser votre réponse sur au moins deux des œuvres de la 3^e partie que vous avez étudiées. Le cas échéant, vous pouvez inclure dans votre réponse une discussion sur une œuvre du même genre littéraire étudiée dans la 2^e partie du programme. Les réponses qui ne sont pas basées sur au moins deux des œuvres de la 3^e partie n'obtiendront pas une note élevée.
- Vous n'êtes pas autorisé(e) à amener des exemplaires des œuvres que vous avez étudiées dans la salle d'examen.

INSTRUCCIONES PARA LOS ALUMNOS

- No dé la vuelta al examen hasta que se lo autoricen.
- Elija un tema de redacción. Su respuesta deberá basarse en al menos dos de las obras estudiadas en la Parte 3. Se podrán hacer comentarios sobre una obra de la Parte 2 del mismo género, si fuera necesario. Las respuestas que no incluyan una discusión sobre al menos dos obras de la Parte 3 no recibirán notas altas.
- No se permite traer a la sala de examen copias de las obras estudiadas.

3. འོག་གི་འབྲི་ཚུལ་གྱི་བྲི་བ་གཅིག་གི་ལན་གྱིས། འབྲི་ཚུལ་འདི་ ཁྱོད་རའི་སློབ་སྦྱང་གི་ལྷ་གི་ནང་གསེས་³ པ་ལས་ (Part 3 works) ག་འབད་རུང་ གཉིས་དེ་ཅིག་ལུ་གཞི་བཞག་སྟེ་འབྲི་དགོ། སློབ་སྦྱང་གི་ལྷ་གི་ནང་གསེས་³ པ་ལས་ གཉིས་ལུ་ གཞི་བཞག་པའི་ཁར་ ད་རུང་སློབ་སྦྱང་གི་ལྷ་གི་ནང་གསེས་² པ་ལས་ཡང་ འབྲེལ་བ་ཡོད་པའི་གྲོས་བསྟུན་ཚུ་བཀོད་ཆོག། དེ་འབད་མ་ད་ ཁྱོད་ཀྱི་ལན་དེ་ཚུ་ སློབ་སྦྱང་གི་ལྷ་གི་ནང་གསེས་³ པ་ལས་ ཉུང་ཤོས་རང་གཉིས་དེ་ཅིག་ལུ་གཞི་མ་བཞག་པ་ ཅིན་ དེ་གིས་སྐྱགས་མང་སུ་ཐོབ་མི་ཚུ་གས།
7. ཚུམ་བྲིས་པ་དེ་ཚུ་གིས་ མི་སྡེ་དང་ཁོང་གི་འབད་ཐངས་བཅའ་ཐངས་ཀྱི་སྐོར་ལས་ཚ་གྲང་ལང་མ་ཡིན་མས། ཁྱོད་ཀྱིས་སློབ་སྦྱང་ འབད་ཡོད་པའི་དཔེ་ཆ་གི་གྲུལ་ལས་ གཉིས་ཡང་ན་ གསུམ་དེ་ཅིག་གི་ནང་ལུ་ མི་སྡེ་དང་ཁོང་གི་བྱ་སྒྲུབ་བདེ་མ་བདེ་མ་གི་ སྐོར་ལས་ག་དེ་སྟེ་བཀོད་ཅུག་ག་ ག་བསྟར་རྒྱ་བཞིན་མ་ལས་ དེ་ཚུ་རེ་རེ་བཞིན་ཏུ་ནང་ དཔེ་ཆ་སྤྱིར་བཏང་ལུ་གྲུབ་འབྲས་ག་དེ་སྟེ་ བྱང་ཚུ་གས་ག་བཟ།
2. "མི་ཚུ་གིས་ མཐའ་འཁོར་གནས་སྤངས་ལུ་གཞི་དཔལ་བསྐྱེལ་བར་ལེགས་ཤོམ་སྟེ་སྤྲོད་ཚུ་གས་པ་ལུ་ཁག་ཡོད་པ་ཡིན།" ཁྱོད་ཀྱིས་ སློབ་སྦྱང་འབད་མི་ཚུ་ནང་ལུ་ ཚུམ་བྲིས་པ་ཚུ་གིས་ ཁོང་གི་གཏམ་འདི་ག་དེ་སྟེ་ཆ་བཞག་ཚུ་གས་པ་བཅོམ་ཡིན་ན་ ཡང་ཅིན་ཆ་ མེད་པའི་ཁུངས་ག་དེ་སྟེ་སྟེལ་མ་ཡིན་ན་བཀོད། ཁྱོད་ཀྱི་ལན་འདི་ ཁྱོད་རའི་སློབ་སྦྱང་གི་ལྷ་གི་ནང་གསེས་³ པ་ལས་ ཉུང་ཤོས་ རང་གཉིས་དེ་ཅིག་ལུ་གཞི་བཞག་སྟེ་འབྲི་དགོ།
3. ཁྱོད་ཀྱི་སློབ་སྦྱང་གི་ནང་ལུ་ ཚུམ་བྲིས་པ་ཚུ་གིས་ཁོང་རའི་དཔེ་ཆ་ཚུ་ནང་ལུ་ འཁོན་སེམས་འདི་གནད་དོན་ཁྱད་པར་ཅན་ཅིག་ ཡིན་མ་སྟེ་ ག་དེ་སྟེ་བཅོམ་ཅུག་ག་ བྲིས།?
9. "ངོ་རིས་དང་མཛེས་ཆ་ཡོད་ས་ལུ་ དུག་དོག་དང་བལ་མ་རངས་པའི་སེམས་འོང་རང་འོང་མ་ཡིན།" ཁོང་གི་གཏམ་འདི་ལུ་གཞི་ བཞག་ཞེན་མ་ལས་ ཁྱོད་རའི་སློབ་སྦྱང་གི་ལྷ་གི་ནང་གསེས་³ པ་ལས་ དཔེ་ཆ་གཉིས་དེ་ཅིག་ག་བསྟར་རྒྱ་བཞིན་མ་ལས་ ཚུམ་ བྲིས་པ་ཚུ་གིས་ ཁོང་གི་གཏམ་འདི་གི་བདེན་ཅེད་ག་དེ་སྟེ་ ལས་ལེན་མ་ཡིན་ན་དང་ ཡང་ཅིན་ཆ་མེད་པའི་ཁུངས་ག་དེ་སྟེ་སྟེལ་མ་ ཡིན་ན་བཀོད།
4. "ཚུམ་རིག་གིས་ཨ་ཏྲ་ག་ར་ ཞན་མ་ཚུ་ལུ་སྤྲོད་མེ་སྤྲོད་ནི་དང་ བྱགས་ཡོད་མི་ཚུ་ལུ་དོག་པ་ཟ་ནི་ལུ་ གཙོ་བོར་སྤྲོན་བཅུག་པ་ཡིན།" ཁྱོད་རའི་སློབ་སྦྱང་གི་ལྷ་གི་ནང་གསེས་³ པ་ལས་ ཉུང་ཤོས་ར་དཔེ་ཆ་གཉིས་དེ་ཅིག་གི་ནང་ལུ་ ཚུམ་བྲིས་པ་ཚུ་གིས་ ཞན་མ་ དང་བྱགས་ཡོད་མི་ཚུ་ ག་དེ་སྟེ་སྤྲོན་ཅུག་ག་ལེགས་ཤོམ་སྟེ་དབྱེ་བ་དཔུང་དེ་ ཁྱོད་ཀྱིས་གཏམ་དེ་ལས་ལེན་ག་མི་ལེན་ཁུངས་སྟེལ།